

Gemeinde Jenesien

Autonome Provinz Bozen - Südtirol



Comune di San Genesio Atesino

Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige

Beschlussniederschrift des Gemeindeausschusses

Verbale di deliberazione della Giunta Comunale

Gegenstand: **Allgemeine Verwaltung: Dienstleistung der technologischen Vermittlung "pagoPA" - Liquidierung Spesen für das Jahr 2026**

Oggetto: **Servizi generali: servizio di intermediazione tecnologica "pagoPA" - Liquidazione delle spese per l'anno 2026**

Prot. Nr.

SITZUNG VOM - SEDUTA DEL

Uhr - Ore

08.09.2026

17:30

Nach Erfüllung der im geltenden Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol festgesetzten Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal vigente Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige vennero per oggi convocati, nella solita sala delle riunioni, i componenti di questa Giunta Comunale.

Mitglieder - membri			A - P	A.E. - A.G.	A.U. - A.I.	nimmt mittels Fernzugang teil prende parte in modalità remota
Paul Romen	Bürgermeister	Sindaco	X			
Antonia Egger Mair	Gemeindereferentin	Assessore		X		
Andreas Egger	Gemeindereferent	Assessore	X			
Lorenz Taber	Gemeindereferent	Assessore	X			
Gerhard Hofer	Gemeindereferent	Assessore	X			

Ihren Beistand leistet die Gemeindesekretärin Margareth Runer.

Assiste la segretaria comunale Margareth Runer.

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, übernimmt Herr Paul Romen in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und erklärt die Sitzung für eröffnet. Der Gemeindeausschuss behandelt obigen Gegenstand.

Riconosciuta legale il numero degli intervenuti, il signor Paul Romen nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza e dichiara aperta la seduta. La Giunta comunale passa alla trattazione dell'oggetto suindicato.

A.E. = Abwesend entschuldigt - A.U. = Abwesend unentschuldigt

A.G. = Assente giustificato - A.I. = Assente ingiustificato

Gegenstand: Allgemeine Verwaltung: Dienstleistung der technologischen Vermittlung "pagoPA" - Liquidierung Spesen für das Jahr 2026

Oggetto: Servizi generali: servizio di intermediazione tecnologica "pagoPA" - Liquidazione delle spese per l'anno 2026

VORAUSGESCHICKT,

- dass mit Ratsbeschluss Nr. 52 vom 30.11.2015 der Dienstleistungsvertrag zur In-House-Beauftragung der Südtiroler Einzugsdienste AG mit den Tätigkeiten der Zwangseintreibung von steuerlichen und nicht steuerlichen öffentlichen Einnahmen genehmigt wurde sowie die technologische Vermittlung für den Beitritt zur staatlichen Zahlungsplattform der Südtiroler Einzugsdienste AG anvertraut wurde;
- dass dieser Dienstleistungsvertrag mit den Beschlüssen des Gemeinderates Nr. 27 vom 15.06.2017, Nr. 10 vom 29.04.2020, Nr. 49 vom 12.11.2020, Nr. 30 vom 09.11.2022, Nr. 45 vom 20.11.2023 und Nr. 60 vom 26.11.2025 ergänzt und abgeändert worden ist;

NACH EINSICHTNAHME in die Mitteilung der Südtiroler Einzugsdienste vom 26.08.2025, Eingangsprotokoll Nr. 16355/2025, wonach vom Lenkungsrat mit Wirkung 01.01.2026 folgende Tarifänderungen beschlossen wurden:

- für den Dienst der technologischen Vermittlung „pagoPA“ wird der Festpreis für jede Transaktion, welche erfolgreich über die Zahlungsplattform der Gesellschaft abgewickelt wird, von derzeit 0,25 Euro auf 0,30 Euro erhöht. In dieser Gebühr inbegriffen ist die Möglichkeit, ohne zzgl. Kosten die Tätigkeit der technologischen Vermittlung mit der staatlichen Plattform „IO“, welche von der Gesellschaft angeboten wird, in Anspruch zu nehmen;

NACH EINSICHTNAHME in den Ratsbeschluss Nr. 60 vom 26.11.2025, rechtskräftig, mit welchem der Tarifplan mit Wirkung ab 01.01.2026 genehmigt worden ist; dieser sieht für den Dienst „pagoPa“ die Einführung einer Gebühr von 0,30 Euro zuzüglich MwSt., sofern anwendbar, für jede über diese Zahlungsplattform erfolgreich abgeschlossene Transaktion vor;

FÜR richtig erachtet diesen Betrag an die Südtiroler Einzugsdienste AG, nach Erhalt der entsprechenden Rechnung, zu liquidieren;

NACH EINSICHTNAHME die Gemeindeverordnung über das Rechnungswesen;

NACH EINSICHTNAHME in das einheitliche Strategiedokument in geltender Fassung;

NACH EINSICHTNAHME in den Haushaltsvoranschlag und in den Arbeitsplan in geltender Fassung;

NACH EINSICHTNAHME in die Gemeindesatzung;

PREMESSO:

- che con deliberazione del consiglio comunale n. 52 del 30/11/2015 è stato approvato il contratto di servizio per l'affidamento in house ad Alto Adige Riscossioni Spa delle attività di riscossione coattiva delle entrate pubbliche tributarie e non tributarie ed il servizio di intermediazione tecnologica per l'adesione al Nodo nazionale dei pagamenti è stato affidato alla Alto Adige Riscossioni Spa;
- che questo contratto di servizio è stato integrato e modificato con le deliberazioni consiliari n. 27 del 15/06/2017, n. 10 del 29/04/2020, n. 49 del 12/11/2020, n. 30 del 09/11/2022, n. 45 del 20/11/2023 e n.60 del 26.11.2025;

VISTA la comunicazione dell'Alto Adige Riscossioni del 26.08.2025, n. protocollo 16355/2025, secondo la quale dal Comitato d'indirizzo dd. sono state approvate le seguenti modifiche di tariffa con decorrenza 01.01.2026:

- per il servizio di intermediazione tecnologica „pagoPA“ la tariffa fissa per ogni transazione andata a buon fine ed avvenuta tramite la piattaforma dei pagamenti, verrà aumentata da attualmente 0,25 Euro a 0,30 Euro. In tale nuova tariffa è compresa anche la possibilità di usufruire, senza costi aggiuntivi, dell'attività di intermediazione tecnologica, offerta da AAR, alla piattaforma statale „IO“;

VISTA la delibera consiliare n. 60 del 26.11.2025, esecutiva, con la quale è stato introdotto per il servizio „pagoPa“ un compenso pari ad un importo fisso di 0,30 Euro oltre IVA, laddove applicabile, per ogni transazione andata a buon fine ed avvenuta tramite questa piattaforma per il periodo con decorrenza dal 01/01/2026;

RITENUTO giustificato di liquidare il suddetto importo alla società Alto Adige Riscossioni Spa, dopo il ricevimento della relativa fattura;

VISTO il regolamento comunale di contabilità;

VISTO il Documento unico di programmazione nel testo vigente;

VISTO il bilancio di previsione ed il piano di lavoro nel testo vigente;

VISTO lo statuto comunale;

ANGESICHTS der bestehenden Dringlichkeit wird es für notwendig erachtet, diesen Beschluss im Sinne von Artikel 183, Absatz 4 des „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“ (Kodex), genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018 für unverzüglich vollziehbar zu erklären um die Folgemaßnahmen so schnell wie möglich umsetzen zu können;

NACH EINSICHTNAHME in das fachliche Gutachten ijMtVpXkAWnP1xORq3djhPolgIBc0F4Tr9QE3Z4sUcc= vom 08.09.2026;

NACH EINSICHTNAHME in das buchhalterische Gutachten BO9iUQZyaK69+xGDav794Od9dZAaS4F59ge-QEElh2sc= vom 08.09.2026;

NACH EINSICHTNAHME in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2);

b e s c h l i e ß t **DER GEMEINDEAUSSCHUSS**

einstimmig in gesetzlicher Form:

1. aus den in den Prämissen genannten Gründen den geschätzten Gesamtbetrag von Euro 975,00 zuzüglich 22% MwSt. für die Dienstleistung der technologischen Vermittlung „pagoPA“ für das Jahr 2026 zu genehmigen und gemäß Rechnungen der Südtiroler Einzugsdienste AG zu liquidieren;
2. die gegenständliche Ausgabe von geschätzten Euro 1.189,50 dem Kap. Kennziffer 01041.03.021700 „Finanzdienste“ Kompetenzgebarung des HVA 2026 mit genügend Verfügbarkeit zu verpflichten und zu verbuchen;
3. diesen Beschluss im Sinne des Art. 183, Absatz 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2) für unverzüglich vollziehbar zu erklären;
4. festzuhalten, dass jeder Bürger gegen den vorliegenden Beschluss während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung gemäß Art. 183, Abs. 5 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2) Einspruch beim Gemeindeausschuss erheben und innerhalb von 60 Tagen ab dem Tag, ab dem die Frist für die Veröffentlichung dieses Beschlusses abgelaufen ist, beim Regionalen Verwaltungsgericht für Trentino-Südtirol, Autonome Sektion Bozen, Rekurs einreichen kann. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104 vom 02.07.2010, auf 30 Tagen ab Kenntnisnahme reduziert.

PER l'esistente urgenza viene ritenuto necessario dichiarare immediatamente esecutiva la presente deliberazione ai sensi dell'articolo 183, comma 4 del “Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige” (CEL), approvato con legge regionale n. 2 del 03/05/2018, al fine di garantire un'esecuzione celere dei provvedimenti consecutivi;

VISTO il parere tecnico ijMtVpXkAWnP1xORq3djhPolgIBc0F4Tr9QE3Z4sUcc= del 08.09.2026;

VISTO il parere contabile BO9iUQZyaK69+xGDav794Od9dZAaS4F59ge-QEElh2sc= del 08.09.2026;

VISTO il Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. del 03.05.2018, n. 2);

LA GIUNTA COMUNALE **d e l i b e r a**

ad unanimità di voti favorevoli legalmente espressi:

1. di approvare per i motivi di cui alle premesse l'importo complessivo pari a Euro 975,00 più 22% IVA per il servizio di intermediazione tecnologica “pagoPA” stimato per l' anno 2026 e di liquidare lo stesso secondo le fatture presentate dalla Alto Adige Riscossioni Spa;
2. di impegnare ed imputare la relativa spesa stimata di 1.189,50 al cap. codice 01041.03.021700 “Servizi finanziari”, gestione competenza del bilancio di previsione 2026 con sufficiente disponibilità;
3. di dichiarare la presente deliberazione immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 183, comma 4 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. del 03.05.2018, n. 2);
4. di dare atto che ogni cittadino, ai sensi dell'art. 183, comma 5 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. del 03.05.2018, n. 2) può presentare opposizione contro la presente deliberazione alla Giunta comunale entro il periodo della sua pubblicazione, e presentare ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa per la Regione Trentino-Alto Adige, Sezione autonoma di Bolzano, entro 60 giorni dal giorno, in cui sia scaduto il termine della pubblicazione di questa deliberazione. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, c. 5, D.Lgs 104 del 02.07.2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Gelesen, genehmigt und gefertigt.

Letto, confermato e sottoscritto.

Der Vorsitzende / Il Presidente
Paul Romen

(digital unterschrieben – firmato digitalmente)

Die Gemeindesekretärin / La Segretaria Comunale
Margareth Runer

(digital unterschrieben – firmato digitalmente)

(digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale)